

相扶相持

徐吳以欣

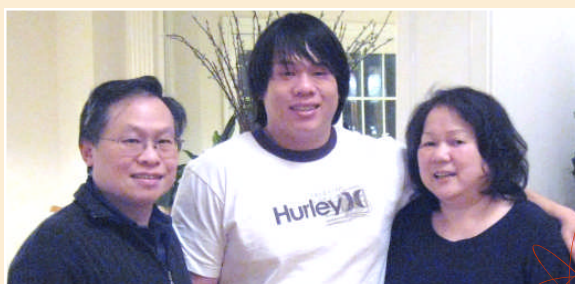
三十一年前，我在婚禮的台前和年輕、有朝氣、雙眼充滿愛意的從恩彼此宣誓：「無論生病或健康，是貧是富、是好是壞，彼此扶持……」一切是那麼美好，我們充滿喜樂。對我們的誓言所需負的責任卻想得很單純。

直到今年夏天，當我看到從恩被抬到救護車上時，我才瞭解那些話語的真義。事情發生在清晨一點鐘。我本來就很怕在半夜聽到從恩呼叫求救的聲音。在 1998 年時，他就是在半夜突發心臟病的。現在他又因血流不止而在往醫院的路上。我感覺麻木，心中充滿了恐懼。我需要自己開車前往醫院，不知道明天會如何，我幾乎癱瘓。我在心中呼求神、淚流滿面。詩篇的話語來到我心中「我要向山舉目……我的幫助從造天地的耶和華而來。祂必不叫你的腳搖動，保護你的必不打盹！」（詩121:1-3）到了醫院以後，我振作起來，步入了加護病房。結果他在加護病房住了四天，作了兩次手術，輸了十個單位的血，才回到家中。

一個月後，他需要作一個結腸部分切除術。我極度擔心，情緒不安，作了最壞的打算。我完全的信靠神，但仍免不了擔心手術的結果。手術總算順利，第三天晚上出院。但兩小時以後，因為他再次流血不止，我又再次在半夜開車送他回急診。想起他曾輸了十個單位的血，我真是又擔心又害怕。我就向神呼求，不斷在心中背誦詩篇 23 篇。我全身發抖，感覺麻木，但知道神一直與我同在。我的兒子 Kevin 在我身邊提醒我說：「爸爸在最好的手中。」意思是爸爸在神的手中。夜晚十二點半，他進入加護病房，再度輸血，雙臂都插管點滴注射，我再次面對茫茫的前途。過了幾個鐘頭，他仍流血不止，我又有了那種無助又恐懼的感覺。

到了五點半，輸了很多血後，開刀的醫生來到病房，決定為他作放射性的測試，找出流血的出處。雖然流血止住，但醫生仍不知道出自何處。第二天，他必須一直平躺，準備隨時一旦出血就立刻進急診。接下來的三十六小時，Kevin 和我一直留在病床旁邊，握著從恩的手，為他禱告，陪伴著他。看到他痛苦令我們心碎，尤其是看著他一直平躺，一點都不能移動。然而，他一直保持微笑，告訴我只要我握著他的手，他就不覺痛苦。

我們有很多時間來回憶我們在婚禮上所發的誓言。感謝主！過了三十年的婚姻生活，我們仍然相愛。雖然這些年中，我們一直誠然信守彼此的承諾，雖然當初立約時看上去一切都風平浪靜。當我們能緊握著對方的手，前面艱難的路途就比較容易承受。我們在天上的父是一個比我們的配偶更堅強的朋友，在每一次的試煉中，祂的手會扶持我們（詩 139:10），祂實實在在每次與我們同在。祂攬著我的右手，以訓言引導我（詩 73:23-24）。當我們隨時能握著天父的手，我們在世上的旅程就輕省很多。「神是我們的避難所，我們的力量，我們在患難中隨時的幫助」（詩 46:1）。所以我們當無所懼怕。



從恩、以欣和兒子 Kevin

證道堂季訊小組：魏涂在美、Cindy Yen, 李朱慧君、程甄善美、蔡崇勤

翻譯：鄭史美渝 打字：陳黎若飛 排版：Priscilla Chow 意見電郵：Info@ECCSeattle.org

證道堂季訊

以「生命影響生命」來編織神的愛

2010 年秋季刊

證道堂大家庭

劉貴祥牧師

我們全家剛從陽光普照的加州度過了一個愉快的假期歸來。我們曾和家人團聚，也去了許多觀光勝地，享受美好的天氣，真不希望它結束。當飛機即將降落，從窗口向外看，西雅圖烏雲密布，又冷又濕，提醒我，我們的假期已經結束，我很難過--又要回到辛苦忙碌的常規生活。

意想不到，一個多小時內，神用很多小事鼓舞我們。一到機場，就看到教會的一位叔叔迎接我們，他很親切的和孩子們打招呼，和她們聊這次的旅行。他體諒我旅途勞累，堅持由他來開車。當我們到了叔叔家時，他要我們在車上等著，就進屋裡去端了一大盤親手做的麵和雞翅膀。我當時正擔心家裡沒有什麼可吃的，已經晚上十一點多了。麵條，對我又累又餓的身體來說，真是太好了！

當我一到家，就看到門把上掛著一袋東西，是一位剛旅遊回來的姊妹為我幾個女兒所選購的小玩意和髮飾。她真有心！進屋後，我們聽電話留言，也有留給女兒的，是證道堂 Awana Club 幾位老師的自我介紹，並提醒她們參加第一次聚會。

Julie 和我坐著享受美味的麵食，聽著愛心的留言，我們就說：「證道堂大家庭在做工！」我們感覺能成為這個家庭的一份子。真是上好的福份！



劉牧師、師母及四個可愛的女兒

親愛的弟兄姊妹，在基督徒所行的道路上，我們會遇到難處，但我很高興，我不是獨自而行，神計畫讓我和大家同行，神也為你如此設計。神的美意要我們攜手同行，彼此扶持、激勵，在整個旅程中彼此鼓舞。如果沒有大家庭，生命會是如何？離開了她，我們就不算完全。

希望你们在讀以下教會會友所寫的見證時，神的靈會激勵你，使你可求完全投入神所賜給你的這個大家庭，你願不願意和我一起在未来四十天中，參與教會「關愛 40 天」運動，大家一起尋求大家庭中的福份。

求神使證道堂成為合神心意的屬靈大家庭。我迫不及待和你們一起啟程！

天上的遊樂場

劉高德玲



立德、德玲姊妹和兒子 Sean

事情距今已兩年多了。2008年六月我被診斷得了卵巢癌，我走過了一段辛苦的心路歷程。但很慶幸，我並不是獨自應付這場病痛，我身在其中，神也在，屬祂的人也都在。希望我的故事能給你們一些鼓勵。當你讀的時候，並不是要學一個功課，而是和我一起來到這個有神同在的地方，這確實是一個好的無比的地方。

我的孩子 Sean 出生以後，我一直希望再有一個孩子，但我發覺自己並不容易懷孕，我去看受孕專科而發現卵巢內有一個囊腫。雖然對生育期間的婦女來說這是蠻平常的事，我曾經有過這個毛病，不久以前也剛動過手術，拿掉一個囊腫，我很驚訝怎麼這麼快又有了問題。在 2008 年五月份，我的婦產科醫生建議再做一次囊腫切除手術，希望能有助於我的受孕。誰知道這就是患癌之旅的開始。六月初，切片的化驗報告結果是卵巢癌，突然之間我覺得陷入一個更大的難題之中：上次囊腫切除的傷口尚未完全復原，婦產科醫生已安排我去見婦科癌症專家，結果這位醫生要我立刻動手術切除這個成長快速的惡性癌細胞。我震驚得難以承受。那時我只得請教教會的吳醫生，他和其他醫生一起為我解說我的病歷。



在囊腫切除手術的十二天後，我的婦科癌症專科醫生 Dr. Muntz 向我解釋了治療步驟和即將要進行的手術。記得他很和藹的鼓勵我，可是他也很坦白的告訴我，根據統計，這種癌症的存活率是百分之五十，不過他仍抱著希望勸我不要太重視這個數字，只要專心於身體的康復。在手術前不久，我覺得身體和精神都非常的虛弱，不到兩星期前才動的手術已使我精疲力盡，我的情緒不穩，一方面想要信靠神，另一方面又擔心失去我的家人，特別是 Sean 那時才三歲，我覺得非常悲哀。

在我將動手術的前一天晚上，為萬一有不測，我決定要寫一封愛的信函給我的先生 Ernest 及兒子 Sean，其中一段寫著：「Ernest，我愛你，你是神賜給我的禮物。我想我們在婚禮上宣告誓言時對生病並沒有太多的顧慮，可是事實就是事實，我們現在要一起面對。我慶幸有你這個丈夫和我生活在一起...。你了解我，接受我。無論環境如何你一樣的愛我。為了你，我要戰勝這個疾病，我將你交在神的手中，祂是信實的，你若遵從順服祂，你會經歷豐盛的生命。親愛的 Ernest，我愛你...。Sean，你才三歲半，還不到四歲，等你長大一點，你會懂得我寫給你的信，你現在還小，你會抱著我的腿說：『你愛我，叫我不害怕。』當我聽了這話，真是滿有喜樂。我寫這封信給你，以備萬一我不能一直陪你，你會永遠在我心中。有一天你會知道媽媽不再和你在一起，是因為我在天上另一個遊樂場看著你。我已將你交在神的手中，祂一直是我在世上最可靠的好朋友，求神幫助你認識祂，瞭解祂。有一天我們會一起在天上的遊樂場見面。...你會有很多朋友，爸爸是你最好的朋友，如果你和耶穌作朋友，祂會永遠和你在一起。不要學 Chick Hicks (備註：卡通人物)，McQueen 是你的朋友。要交 McQueen 這種朋友。」我流淚不止，誠心求神幫助我對付我沉重的心情。

下接第 5 頁

第二天清晨我抵達醫院，我心中平靜，Ernest 陪伴著我，我的公婆在家照顧 Sean。接待員很友善的交給我一封信，原來是教會的一對夫婦很誠懇的寫來鼓勵的話語，我深受感動。在病房中，我被插上點滴注射等待手術。我閉眼休息時，聽到敲門聲，是牧師來為我和 Ernest 禱告，還很週到的為 Ernest 帶來很多點心。在九年前牧師曾為我們證婚，現在又來為我表示支持。雖然我覺得很累，可是我被朋友的話語和友愛撐持住，支取力量。這只是一切的開始，隨著時間推移，我不斷的看到神的慈愛和大能的彰顯。

原訂四小時的手術延到六小時。我做了子宮切除，醫生也割除了我部分的網膜和結腸，這是我預料之外，顯然癌細胞已擴散到其他部位。我從未這麼虛弱過，在醫院的復原期間，對我來說，好像是看電影的慢動作，我需要重新學習身體各部位的作用。在我輸血前，團契的一對夫婦來探訪我，我告訴他們：「我可能撐不住了，我希望我能度過這一關。」有一次護士問我感覺如何，我說：「我非常累，恐怕不行了。」我的意志一直想要康復，我的身子卻只能匍匐而行，就像一些老人家常說：「身子不聽使喚了！」我腦海中出現一幅從前看過的圖片，主耶穌抬著一個受傷的人和祂一起前行。我的腦子就緊盯著這幅畫，不想別的。漫長的日子延續一年又一年，像蝸牛行般的恢復期，包括作過多次的化療，整年的抗癌藥物，再次的腹膜切除，還有不斷的電腦掃描、X 光、導管安裝、抽血化驗等等，也為了大腸阻塞而住院。然而，在這些度日如年的日子中，我親眼看到了神奇妙的預備，我清楚看到神的大愛，祂使用忠心的僕人以愛心服事人。

我有時覺得我的經歷好像童話故事中的灰姑娘。有一群小動物是她忠心的朋友，排除萬難為她縫製美麗的衣裳，有花邊、蝴蝶結、摺邊、扣子、項鍊...樣樣齊備，為舞會做最美麗的禮服。當一群屬神的人圍繞著為我安排各樣的需要，我就有這種感受。這一群人，是屬一個大家庭，並沒有一個人領頭來吩咐大家做什麼，每一個人各自用自己的方式回應神來幫助我，他們心中只想到我的益處和需要。這些人包括我自己團契的弟兄姊妹，也有其他團契的，有英語堂

的、國語堂的、粵語堂的、有證道堂的，也有其他教會的，有長者也有年輕人，還有小孩。我還看到我的家人、親戚朋友、義工、同事、經理、病人、康復後的人、護士、醫生、醫護人員、小朋友的母親、老師、司機、鄰居...，大家用不同的方式來幫助我：有探訪、電話、慰問卡、愛心籃、鮮花、蛋糕、家常菜、茶袋、乾果、手製毯子、頭巾、浴袍、帽子、鼓勵性的書籍等，還有開車接送、幫忙帶孩子、送禮物給 Sean、為我在網上寫部落格、提供醫療資訊、醫用物品、代禱、孩子們的禱告，笑容、擁抱、鼓勵的話語、短詩和聖誕節的慶祝...奇妙的數說不盡。身為一個病人，我有幸見到屬神的人無限的愛之流露，以及聖靈動工帶領他們所作的一切。他們就如神的手和腳，藉著他們的幫助，我體會到神的實在。我所說那最好的地方正是我覺得需要神的時候，祂就與我同在。

我們都知道我們無法掌握未來，作為基督徒，我們盼望神所賜的永恆。當生病、疼痛受苦甚至面臨死亡時，我們很容易覺得沮喪，也會遇到試探而疑惑我們信主的現實——就是那永恆的未來，我感謝弟兄姊妹在我病中開導了我。神所應許我們永恆的生命是確定的，我們憑信心在祂的知識和恩典中成長。祂是信實的，我盼望將自己的生命緊緊繫在神永恆又可靠的應許中，希望你也能如此。



Gar Nishioka 傳道註：高德玲姊妹的這篇見證是我所讀過最佳作品之一，她應該申請版權，公開發表。我建議題目可取材於她在手術前寫給先生 Ernest 和兒子 Sean 的書信。「遊樂場」是教會大家庭最好的隱喻，它是一個家人歡喜快樂聚在一起共享生命的地方，

如果你的父母不在場看顧你，「遊樂場」可能成為一個危險的地方。即使父母在場，你也可能跌倒、磨破膝蓋或割傷手指，就像我們現時生活一樣。作為基督的跟隨者，不但我們在離開世界時，我們會到天上的「遊樂場」，現在每當我們和基督的肢體一起彼此共享生命時，我們也可以體驗天上「遊樂場」。

似蓮於 2009 年的九月被診斷得了膽囊癌，並且已經擴散到淋巴腺。當時她在加州接受了強性的化療，致使她無法過正常的生活，反應包括失眠、嘔吐、無法進食，她因此體重驟減近七十磅。同時，她承受無法解釋的胃痛和背痛，服止痛藥也無效。她於 2010 年 7 月返回華州，雖然她過去曾擔任過證道堂粵語詩班的指揮，但弟兄姊妹都沒有認出她。

似蓮目前在華州繼續每週一次的化療，反應似乎不像過往那麼嚴重。她很感恩，就是現在可以應付一些日常小事—進食時尚有味覺，可以打打電話或洗洗衣服。

在經歷和病魔搏鬥並在了解生命的過程

中，每一件事他們都憑著信心。似蓮說：「自從我得癌症，我和先生從未因這場病理怨過，我先生相信神，我們知道神掌管一切，我們活在祂的恩典中...，祂沒有離棄我們...在不同的光景中我們都看到祂的恩典。」似蓮相信教會彰顯了神的恩典，「我們參加加州的教會時間並不算長，可是那裡的弟兄姊妹都盡心的服事我們，開車接送我去做化療，又為我們送食物。現在東區證道堂也有多個家庭為我們做飯。」她的三個兒子 Eugene、Edward 和 Evan，都儘量不讓父母操心。她說：「他們知道家裡的情況...，他們知道我需要休息...，他們都不吵鬧，也學著幫忙做家事。」



雖然似蓮和她先生對病情的發展無法預測，但仍繼續堅忍地一起走這條路。她說：「我會努力的活下去...，盡力而為...，每天仰望神，使生活有意義...無論有多艱難，神的恩典是夠用的，祂的恩典會引領我們...，祂會與我們同行。」

似蓮和仲良以及三個兒子 Edward, Evan, Eugene



大西雅圖華人歡慶聖誕
愛能改變一切
Love Changes Everything

時間：12/11/2010 (週六) 2:00PM
地點：Benaroya Hall (西雅圖交響樂團音樂廳)
票價：\$12, \$24 (耆老、學生、團體優惠價)
主辦：美國華福/華盛頓州華人教牧聯會

五歲以下恕不招待

神家中的愛環繞我 - 王佳詩見證

弟兄姊妹平安！我們，包括我先生金家俊；我 - 佳詩；五歲的女兒 Maddie 和三歲的女兒 Kristen，全家向你們致意。我們生活一向相安無事 - 兼顧工作、家庭、教會和課外活動。八月初的一天，一切改變。我忽然昏了過去，在我們家門口的走道上往後跌倒，以致頭骨碎裂，內腦出血，被送往 Harborview 醫院，住院一個多星期。我一向都很活躍，喜歡運動和健身，萬萬不會想到受到這樣的創傷，我的家人和朋友都感到震驚，深受打擊。

我習慣在家處裡大小事情，照顧女兒，還要上班。現在被迫要反過來受別人幫助，被人照顧，我必須遵守醫生的吩咐儘量的休息。他說需長時間的恢復期，我不能繼續我平常作的家事。一些簡單的小事皆要有人監督，事情做得太多或太快都會使我更不舒服，即使要平穩的走路都是一大挑戰。在我們生命中，有很多事情我們可以掌管和影響，並能得到我們理想的結果，因為我們做 X 就知道 y 會發生。我們工作就可以掙錢，養

活家人，買車、買房。可是，這一次，我完全無法靠我自己的身子來改變所發生的事或加速我的康復。就是在這段艱難的時候，我感覺到我們生活在主耶穌的肢體之中。

在過去的幾個月中，我們深深感受到真誠的關愛。來自不同的小組，很多的家庭都伸出援手，為我們做飯，並來探訪帶給我們鼓勵。我在西雅圖 Union Gospel Mission 一起工作的同事，以及曾經接觸過得一些捐贈者都寫信給我。在這段時間，我們聽到很多人為我的康復和我的家人代禱，從我們的教會大家庭、同事和家人，我們真正的經歷了神奇妙的大愛。因為我的家人都不在美國，你們就是我的親人，神為我預備了一個美好的大家庭，家中各式各樣的人彼此扶持，彼此建造，感謝神讓我們體驗了這個家庭生活。也謝謝大家順服神，以愛心回應神的呼召。求神藉著我們的經歷，激勵你們，能重新思考生活的重心，數算主的恩典，改變想要改的事。謝謝你們成為我們家庭的成員，神是我們最終極的供應者。



佳詩和 Allan 以及女兒 Maddie、Kristen